

Molytva za Ukrainu

Bozhe velykyi, yedynyi,
Nam Ukrainu khrany,
Voli i svitu prominiam,
Ty yii osiny.

Svitlom nauky i znannia
Nas, ditey, prosvity,
V chystii liubovi do kraiu,
Ty nas, Bozhe, zrosty.

Molymos', Bozhe yedynyi,
Nam Ukrainu khrany,
Vsi svoi lasky y shchedroty,
Ty na liud nash zverny.

Dai yomu voliu,
Dai yomu doliu,

Dai dobroho svitu, shchastia,
Dai, Bozhe, narodu
I mnohaia, mnohaia lita.

Gebet für die Ukraine

Großer und allmächtiger Herr
beschütze unsere geliebte Ukraine,
segne sie mit Freiheit und Licht
deiner heiligen Strahlen.

Mit Lernen und Wissen erleuchte
uns, deine kleinen Kinder.
In reiner und ewiger Liebe
lass uns, o Herr, wachsen.

Wir beten, o allmächtiger Herr,
beschütze unsere geliebte Ukraine,
gewähre unserem Volk und Land
deine ganze Güte und Gnade.

Segne uns mit Freiheit,
segne uns mit Weisheit,

führe uns in eine freundliche Welt.
Segne uns, o Herr, mit Glück
für immer und ewig.

Prayer for Ukraine

Lord, oh the Great and Almighty,
protect our beloved Ukraine,
Bless her with freedom and light
Of your holy rays.

With learning and knowledge enlighten
Us, your children small,
In love pure and everlasting
Let us, oh Lord, grow.

We pray, oh Lord Almighty,
Protect our beloved Ukraine,
Grant our people and country
All your kindness and grace.

Bless us with freedom,
Bless us with wisdom,

Guide into kind world,
Bless us, oh Lord, with good fortune
For ever and evermore.